



Pismo to wychodzi codziennie oprócz niedziel i świąt uroczystych w drukarni Stanisła wa Gieszkowskiego.

Zaliczenie na trzy miesiące złotych dziesięć miesięcznie złotych cztery, numer pojedynczy groszy dziesięć.

GAZETA KRAKOWSKA.

OBSERWACJE METEOROLOGICZNE.

Dzień godzina	Bar. do 0° R. w miar. paryz.	Stop. ciepła podł. Reau.	Psycho- metr	Wiatr	Stan Atmosfery	Zjawiska w powietrzu i różne uwagi
30	6 27 ^m 10, 440 2 11, 033 10 11, 328	2, 6 2, 9 1, 7	2, 17 2, 28 2, 35	Pl. Zachodni słaby Zachodni „ Pl. Zachodni „	Chmurno Pochmurno „	Deszcz
31	6 7, 902 2 8, 233 10 9, 791	1, 6 2, 7 0, 0	2, 43 2, 79 3, 52	Zachodni słaby Zachodni „ Północny „	Chmurno „ „	Deszcz Deszcz
1	6 10, 962 2 11, 058 10 11, 422	3, 8 2, 8 4, 5	2, 36 2, 48 2, 69	Pl. Zachodni „ Zachodni „ „ „	Pochmurno „ „	Deszcz

Wiadomości krajowe.

KRAKÓW.

Senat Rządzący zamianował na dniu 27 Grudnia 1843 r. p. Józefa Gadomskiego pisarzem rogatkowym.

Taxa ważniejszych artykułów żywności na miesiąc Styczeń 1844 r.

Srednia cena foraliów targowych z zeszłego miesiąca.

Pszeniicy celnój kosztował korzec	złp. 17 g. 7
Zyta celnego kosztował korzec	„ 11 g. —
Wół ciężki wypadł na	„ 185 g. 17
Wół lżejszej wagi, wypadł na	„ 75 g. 26
Wieprz tłusty	„ 108 g. 6
Wieprz chudy	„ 60 g. 27
Skop	„ — g. —
Ciele w średniej cenie kosztowało	zł. 11 g. 21
Mięsa wołowego ze spaśnego bydła	
— funt	gr. 9
tegoż z drobniejszego bydła	— 7
Mięsa koszerne dla żydów funt drożej	o gr. 5½
Poledwicy wołowej	— 12
Cielęciny pięknej funt	— 8
Skopowiny pięknej funt	— 7
Wieprzowiny z skórka i słoniną	— 10
też bez skórki	— 8
Słoniny świeżej czyli bilu funt	— 14
— teże wyprawnej suszonej lub wędzonej funt	— 20
Bulka lub rozek z pszennej mąki przedniej za grosz 1 ma ważyć	. funt — lut. 6½

detto za groszy 2	„ — „ 13
Chleba bochenek pszenno żytnego stołowego za groszy 3 ma ważyć funt.	— lut. 30
za groszy 6	„ 1 „ 28
za groszy 12	„ 3 „ 24
Chleba bochenek żytnego z czystej mąki za groszy 3	„ 1 „ 8
„ za groszy 6	„ 2 „ 16
Chleba za groszy 12	funt 5 lut. —
„ za groszy 24	„ 10 „ —
Chleba razowego bochenek za groszy 6	„ 2 „ 24
„ za groszy 12	„ 5 „ 16
Placek solony za grosz jeden	„ — „ 14
Chleba prądnickiego z czystej mąki żytniej bez dodania jęczmiennej bochenek za złp. 1 powinien ważyć funtów 12 lutów 16 a za każdy funt chleba przeważający ma być placeno po groszy 2½.	
Mąki pszennej marmonką zwaną	
miarka	złp. 1 gr. 6
„ bólczaną	„ — „ 29
„ średnią	„ — „ 21
„ poślednią	„ — „ 14
„ żytniej w najlepszym gatunku	„ — „ 20
Soli centnar wagi berlińskiej	„ 21 „ —
„ funt płaci się po	„ — „ 6
Piwa marcowego butelka dobrze zakorkowana płaci się butelka groszy 5 (wyjawszy piwo butelkowe wyrobu p. Jenniego, którego butelka o grosz jeden nad taxę uchwałą Senatu Rządzącego do Nru 7111 z roku 1833 wydaną, sprzedawać szynkarzom jest dozwolona.)	

Piwa marcowego trzymającego gradusów 24 Magiera, beczka 36 garncowa u piwowara zł. 11 gr. 6, piwa takiegoż u szynkarza garniec gr. 14, kwarta gr. 3½.

Piwa dubeltowego trzymającego 18 gradusów Magiera beczka 36 garncowa u piwowara złp. 8 gr 26 u szynkarza garniec . . . — „ 10
„ „ kwarta . . . — „ 2

Piwa flaszowego trzymającego 12 gradusów Magiera beczka 36 garncowa u piwowara złp. 4 gr. 13

„ u szynkarza garniec . . . — gr. 5

Swiece rurkowych z czystego łoju funt „ 29

„ ciągnionych z knotami ba- . . . „ 27

Mydła dobrego tallowego . . . „ „ 22

Każdy handlujący artykułami niniejszą Taxą objętemi, powinien mieć szale i wagi lub miary sprawiedliwe, i stępem miasta opatrzone; a przekraczający przeciw powyższym przepisom, nietylko konfiskatą, ale nadto karami policyjnemi skarconym zostanie.

Wiadomości zagraniczne.

WIADOMOŚCI Z POCZTY DZISIEJSZEJ.

— Hanower 24 Grudnia. —

Zawięzuje się tu także *Towarzystwo wstrze- mieźliwości* przeciw zbyt niemu używaniu raz palających napojów. W dniu 4 Stycznia 1844 mają się zebrać członkowie dla ułożenia statutów. (Zbawienne stowarzyszenia tego rodzaju, rozszerzają się po całych Niemczech. Iluż to złym skutkiem niepołoży się tamy? Iluż niezapobiegnie klęskom?)

— Paryż 26 Grudnia. —

Jutro następuje otwarcie izb. — Zaledwie tu już kto wątpi, że nieodzownym jest zamiarem ministerstwa, przy rozprawach nad adresem, wprowadzić na stół pytanie, tyczące się przysięgi deputowanych legitymistów i podróży ich do Londynu, dla wiadomego złożenia hołdu księciu Berry.

Wszyscy ministrowie zbrali się dziś z rana w Tuilleries, dla ostatecznego rozważenia mowy od tronu. Pierwsze odczytanie takowej, odbyło się w piątek; atoli redakcyja onegoż, którą wzięła na siebie minister wychowania pan Villemain, — nieznała potwierdzenia większości, tak dalece, że nowe odmiany przedsięwzięto.

Podług dziennika *Toulonnais*, rząd francuzki wezwany został do pośrednictwa pomiędzy Sardynią i Tunis; obie strony zdać się mają na rozstrzygnięcie, jakie Francya orzeczce. Dziennik *Presse* utrzymuje, że pan Guizot, wezwał nakoniec lorda Aberdeen, aby zaniechać praw wzajemnego przetrzasania okrętów. — W rzeczy samej obiegają o tém pogłoski i w

politycznych towarzystwach paryżkich, — a nawet osoby mające bliższe stosunki z gabinetem, potwierdzają to domniemanie, z tym atoli dodatkiem, że pan Guizot radby to mieć w sekrecie, aż do ukończenia rozpraw względem adresu.

Podczas dzisiejszego przygotowawczego posiedzenia na tajnym posiedzeniu izby deputowanych, na którym pan Lafitte obrany został prezesem deputacyi, która ma jutro przyjmować króla, znajdowało się trzechset deputowanych, i prywatne rozmowy pomiędzy wielu były tak głośne, jak podczas najburzliwszych posiedzeń. Głównym przedmiotem narady, był wybór prezesa izby. Gabinet jest za panem Dupin, i zostawia losowi pana Sauzet, który ze swojej strony czyni najsilniejsze zabiegi, ażeby wybór deputowanych zjednać na swoją stronę. — Członkowie zaś opozycyi, mają zebrać się jutro u pana Odillon-Barrot, ażeby swoich kandydatów popierać; mówią że najpierwszym będzie pan Lamartine. Legitymiści i kraniec lewój strony, będą w takim razie głosować na stronę opozycyi. —

— Londyn 26 Grudnia. —

Dziennik *Morning Herald* utrzymuje, że już dano do zrozumienia księciu Bordeaux, że sposób jego postępowania, w przyjmowaniu hołdu od legitymistów francuzkich, jako poddanych przyjacielskiego mocarstwa równie jak w ogólności dłuższy jego pobyt w Anglii, nie może podobać się rządowi angielskiemu. Skinienie to, przydaje *Herald*, zmieniło podróżnicze plany księcia Bordeaux, i podobieństwo jest, że w krótko opuścić musi Anglię.

Hrabia Nesselrode, syn ministra rosyjskiego spraw zagranicznych, przybył tu przed kilku dniami z Petersburga, i w ostatni piątek przyjął był w pałacu Windsor. Miał on przybyć ze zlecenia swego dworu, tyczącemi się spraw Grecyi.

WIADOMOŚCI Z POPRZEDNICH POCZT.

— München 15 Grudnia. —

Królewicz Maksymilian wyjechać ma w Styczniu do Paryża, gdzie zabawi 5 lub sześć miesięcy.

— Paryż 17 Grudnia. —

Moniteur dzisiejszy zawiera mianowanie pana Dumon, Radey stanu i członka Izby Deput., Ministrem budowy publicznych, w miejsce pana Teste, który mianowany został Prezesem Sądu Kassacyjnego. Tenże dziennik ogłasza, iż pp. Teste i Passy wymiesieni zostali na godność Parów Francyi. Sądzą, że ostatni zostanie w krótko ministrem skarbu w miejsce pana Lacave-Laplagne. Słychać także, że i p. Cunin-Gridaine wystąpi z gabinetu Guizota. Wiadomo że p. Teste sprzeciwiał się często projektom Guizota i zawsze przechylał się na stronę Marszałka Soult: usunięcie więc pana Teste z gabinetu można uważać za zwycięstwo Doktrynerów.

Ministerstwo ma wszystkimi silami wspierać wybór pana Sauzet na Prezesa Izby Deputowanych.

Rząd ma zamiar na przyszłym zgrupowaniu Izby zażądać od nich oddzielnych kredytów: na doświadczenie z elektrycznymi telegrafami; na budowę powietrznej kolei żelaznej z Paryża do Sceaux, i na doświadczenia z oświetlaniem elektrycznym.

Niektóre gazety opozycyjne, które dotychczas oświadczały się za Olozaga, zmieniły nagle swój ton; i tak *Siecle* i *Constitutionnel* uważają jego postępowanie za nierozsądne i niezręczne.

Książę Joinville objąć ma niebawem w Tulonie dowództwo nad czynną eskadrą. Przeznaczenie jej nie wiadome; sądzą że popłynie na wschód dla powiększenia stojącej tam floty.

— Dnia 18 Grudnia. —

Onegdaj nadeszły pierwsze depechy Hr. Bresson z Madrytu od czasu jego tam przybycia. W tej depechy ma być wyrażone, że pobyt Królowej Krystyny w Madrycie przy terażniejszych okolicznościach dozwalałby mógł trudności.

— Londyn 13 Grudnia. —

Gazeta rządowa podaje do publicznej wiadomości, że z królestwem Hollenderskim zawarta została konwencya pocztowa, w skutku której od d. 1 Stycznia 1844 r. porto od prostego listu na 8 pence, a od dzienników na 1 penny jest ustanowione.

Towarzystwo Anti-corn-law-league (przeciw prawom zbożowym), ma nadzieję, że 100,000 f. st. które chce zebrać przez składki, w zupełności zostaną uzbierane. W samych miastach: Liverpoolu, Manchester i Rochdale zbrano już 30,000 f. st. a subskrypcye nie są jeszcze zamknięte. Wiadomo, że usiłowania tego towarzystwa najpierwej do tego dążą, aby przyjaciółom wolności handlowej zapewnić wybór na członków parlamentu.

Część Literacka.

POŻERACZ WEXLÓW

Powieść dramatyczna z niemieckiego, do wolnej przełożona.

Pan Walery -- chłopiec młody,
Pełen dowcipu, urody,
Serce dobre -- trzpiota kawał; --
Zehy lepiej użył świata,
Wpadł do miasta na karnawał.
Jak motyl więc buja, lata,
Z kwiatka puszcza się na kwiatk,
Od panienek, do mężatek,
I od wdowek, do rozwódek;
Każdej jakiś niezabudek
Jakaś przyjemność chcą sprawić, --
Nie omieszkał wnet przetrawić
Lukacików i banknotów,

Które, czuła i wspaniała
Dla kuzynków, młodych trzpiotów,
Ciocia -- na ten cel mu dała. --

Naturalnie, -- poki złoto,
Poki dukaty błyszcząły,
Wszystkie te łósta z szczerotą
Walerego uwielbiały.
„Co za chłopiec!.. jaki ładny,
„Figlarz, -- pustak, wdzięczny, miły!..
„Jaki zalotny -- układny!..
Wszystkie przy nim w głos mówiły!
„Troche zdrajca!.. jak mężczyzna!.. --
„Gwałtowny, jakby herszt bandy!..
Ale grzeczny!.. -- każda przyzna,
Słowem cudny z niego dandy!..

A nawet stare matrony
Nieraz do siebie wyrzekły:
„To chłopiec, szatan wcielony,
„To geniusz jakiś wściekły!.. --
Lecz gdy się złotko już migło,
Gdy poszły z wiatrem banknoty,
Wnet uwielbienie ostygło
I znikły piękne przymioty.
Na którą spojrzął Walery
Każda spuściła na kwintę,
Nawet gryzektę Amintę
Opanowały chimery,
Ze takie stroi mu fochy:

„Pan jesteś natręt, trzpiot, płochy!..
„Pan myślisz, że już na pana,
„Każda dziewczyna poluje...
„Ze każda pańska poddana...
„Ale ja z tego żartuję!.. --
„Kochałam pana z początku,
„Lecz teraz widząc, iż cnota.
„Więcej jest warta od złota, --
„Zrzekam się pańskiego wziętku; --
„Zresztą wstyd, żeś pan tak pusty.
„Jak główka zwiędłej kapusty; --
„A co najbardziej rumieni,
„Ze ani grosza w kieszeni!.. -- --
Chcąc wybrnąć z takiej przygody
Walery ducha nie traci,
Zydowskiej chwytą się brody:
„Chcę złota! -- wexel dam Waci, --
„I przytem od sta, -- czterdzieści!
„Za miesiąc zwróce kapitał.“ --
Dał żydek, -- ani się pytał; --
I tu część pierwsza powieści.

Zydzi szanują wexlów termina!
Chociażby nawet w sam dzień szabasu --
Nastąpić miała wypłat godzina; --
Nietracąc jednej minuty czasu,
Tak, jak kot, z trzaską w ogon wrzepioną,
Zehy im lichwa z rąk nicuciekła,
Gonią dłużnika -- aż na dno piekła! --
Tak też pan Leibel z bródką czerwoną
Jak wilk, -- przeżywszy miesiąc w pokucie,
O tejże samej prawie minucie
Zapukał do drzwi. „kto tam?.. „*Swoją Panię!*
„Najpokorniejsi, sługi, -- podnoziek; --
„Ach!.. pan tu mieszka, tak jak półboziek!..
„Co za pokojów... i meblów slični,
„Jakby u hrabiech, książąt dziedzicini!..
„Dzień dobre panu! -- proszę darować,
„Zie go tak rano inkommedować.
„Wieleż panowie sipiają długo,
„A zidek zawiśnie, służą i służą!..

„Bo on rad bardzo Wilmożnim służyć;
 „Stodkie mu dla nich kłopoty uzić,
 „Bile wygodził, choćby zie stratem!
 „Bo ciuż ma czynić, cłek na ten światem?
 Odmówić panu?.. gdy rzeknie: „Zidzie!
 „Daj mi pieniędzy, bo jestem w bidzie?
 „Pozić na wexłów!.. -- Zidek pozici,
 „Gotówkies, co do sieląg wilici,
 „Jak tak powinien, jak mu kazano...“ --
 -- Cóż cię sprowadza do mnie tak rano?..
 (Z rzadką nasz panicz zapyta miną?..)
 Niby pan niewi!.. spojrz no pan ano,
 Na tegio wexłów... ja go tak chował,
 Ja go tak ścisłak, -- tak pielegnował.
 Jak moi dzieków, jak moi ziony!..
 -- Ale zmiłuj się -- nie bądź szalony...
 Tej chwili nieman, ani szelaga --
 Mnie los zawistny, tak dziś uraga!..
 Tak mi dokuczta wścickła golizna!..
 Wsiakzie to pański podpis -- pan przyzna.

(czyta wexel.)

„Na mnie sanygo dobry... Ci w mieście..
 „Ci na wsi -- ci z tąd o milów dwieście,
 „Na każde miejsców będzie zapłacon...
 Ne? czyj to podpis? przeczytaj Wacon!..
 Prawda, masz umnie, Leiblu poczciwy --
 Dwieście dukatów masz niezawodnie;
 Ale cię proszę, bądź że cierpliwy, --
 Przynajmniej jeszcze ze dwa tygodnie..
 Co! dwa tygodniów!.. no?.. wolne ziarty!..
 Az dwa tygodniów!.. -- ani godziny!..
 Pan mozie przegrał pieniędzy w karty!
 Za dwa tygodnie! to ciste drwiny!..
 Hast du gewidziot?.. Jak ten cias minie,
 Pan znou powie, za dwie godzinie...
 Po dwóch godzinów -- za dwa minutów?
 O znam jo mlodych, panów filutów..
 Widadzą wexłów, -- gotówkies capną!..
 A sami po dwóch minutach drapną!..
 -- Przecież tak do mnie, -- mówić niemożna!
 Ze moja kieszeń jest dzisiaj próżna,
 Ale ci ręczę -- za dwa tygodnie,
 Tysiąc dukatów mam niezawodnie! --
 Zresztą, -- zwasz dohrze moją uczciwość...
 Miej więc cierpliwość.. --
 -- Jakie cierpliwość?..
 Ja za cierpliwość nie kupię chleba!
 Ja za cierpliwość nie kupię ciosnek!..
 Mnie tu cierpliwość na nic nietrzeba!..
 I zieby koniec zrobić tich piosnek
 Taki zgorzeni i taki zgrozy...
 Takiech podstępów i niegodziwość!..
 Niech pan dla siebie schowa cierpliwość,
 Bo on go panu zda się do kozy,
 Aja do drwinki nie jest w humorem.
 -- Nie bądź że głupi! -- ręczę honorom,
 Za dwa tygodnie odbierzesz swoje!..
 Co mnie po honor?!.. ja go niestoję...
 Jakby to honor był srebrny, złoty?...
 On riedzi tilko w giębie choloty!..
 Dżis lada szwarcjur, -- lada niesformnik,
 Potrafi gadać o swój honorzie!
 Zapłać pan wexlu -- albo komornik,
 Dżis jescie pana zamknie do koziel!..
 -- Co! ty mój honor śmiesz poniewiczac,
 I twoją podłą czerwoną brodę
 Chcesz sobie moją sławą obcierać?..
 Człkaj no!.. zaraz ja ci dowiodę
 Niekzemny żydzie -- torho niecnoty,
 Co to jest zen na zadzierać koty! -- „

Jakoż, zaledwie wyrzekł te słowa,
 Wraz drzwi zamyka, -- w kieszeń klucza chowa,
 Stary pistolet, -- bez kurka bierze,
 Niby odwodzi... -- patrząc na żyda...
 „Ne!... (krzyknie Leibel!) ja panu wierzę!
 Na co się tego pistolet przyda?
 Porzuc pan prosze taki chimery!..
 Na to też właśnie czekał Walery,
 I chcąc korzystać z obawy thórza,
 Przybiera dziką postać tygrysa,
 Oczy w słupek stawia, czoło zachmurza,
 I grzmącym głosem krzyknie na lisa:
 „Powiedz mi najprzód czyś jadł śniadanie?
 -- Co za pytanie? ci ja to wstanie
 Jadać śniadanie?... ja żyje z głodem, --
 Ja tylko rano poić się wodem!..
 Ja zid ubogi, -- wielmożni panie,
 Ja nawet niewiem co to śniadanie!..
 -- A więc się dowiesz, zacznij od wina!
 Masz tu butelkę -- odkorkuj śmiało, --
 Lub jak ci dam w łeb, -- trzaśnie czupryna.
 -- Ach!.. mnie ze strachu, już fiber chwita!
 -- Zaraz mi duszkiem wypróżnij całą
 Albo w łeb strzelę -- i będzie kwita!..
 Piji.. -- Na przekasę -- to nie za wiele, --
 Musisz zjeść wexel -- albo w łeb strzelę!..
 -- Co ja mam wexel mojego zjadać!..
 To bym się strefil.. to jest papierzel..
 Jak to pan mozie głupstwo mnie gadać!
 To stę przeciwie zidowskiej wierze!..
 Porzuc no porzuc te cregiele, --
 Zjedz zaraz wexel -- albo w łeb strzelę...
 No, tylko żywo, spiesz się!.. raz.. dwa.. trzy!..
 -- Coz pan go na mnie tak brzydko patrzy?!
 Aj waj!.. cóż czynić! „będę próbować“
 Niech go pan tylko pistolet schować!..
 Tak przestraszony zgubą gotową, --
 Widząc, z młodzikiem że żartów niema; --
 Zjadł żyd swój wexel -- przytym dał słowo,
 Ze choćby mu brzuch pękał zboleści,
 Choćby mu oczy wylazły z głowy, --
 Ten gwałt w sekrecie zatrzyma,
 I to część druga powieści. --
 Trzecia najkrótsza -- tej jest osnowy. --
 We dwa tygodnie o siodmej zrana,
 Leibel usłyszał do drzwi pukanie,
 „Herein!.. zawola: -- Ach witam pana!..
 Ci mi pan znou prziniósł śniadanie?
 Jesciem taniego nie strawił w sobie!
 Ale co sekret.. to tak jak w grobie!..
 -- Ja też dukaty przynoszę twoje
 Bo dałem słowo honoru tobie...
 Dwieście dukatów!.. ach co jo widzę!..
 Od wstydem... ledwo na nogach stoję
 Moje niewiarę sam się go brzydę!..
 Daruj pan, daruj -- chce się poprawil...
 -- „Za to żeś miłczał i wexel strawił,
 Masz dziesięć procent.. i bądź zdrów żydzie.
 Niedługo znou młodzik wesoly
 Puścił swe złoto -- i znów just w bidzie!..
 Wpada do Leibla: Ci pan już goty??
 „Tak, daj pieniędzy!!! -- Dam co pan ziecech
 ; Za kwaidras przyjdę, -- Jakoż przylata
 Liczy mu trzysta, -- dukat, w dukata. --
 -- „Oto masz wexel, Ja wexlu nie chcę!..
 „Ale dla czego? Ja panu wierzę... --
 Bierz zaraz, albo!.. -- Nierób pan krzyku, --
 Daj pan -- leć prosie -- nie na papierze...
 Wolę niech będzie na tym pierniku, --
 Bo łatwiej strawię piernik, niż papier mój panie
 Jak mi pan znów jesc każę wexłów na śniadanie!